



La ville de Sichem où se déroula toute l'affaire de Dina

La vie des patriarches

La sortie de Dina

Dina fut la seule fille de Jacob, issue de son union avec Léa. Celle-ci connut le malheur d'être violente par le prince de Sichem. Les frères Simon et Lévi useront d'un stratagème pour tuer les hommes de la ville et reprendre leur sœur. Cette violence leur sera reprochée par Jacob au seuil de sa mort.

בראשית פרק לד

(א) וַתֵּצֵא דִינָה בִּתְ לֵאָה אִשְׁרַת יַלְדָּה לְיַעֲקֹב לְרֵאוֹת בְּבָנוֹת הָאָרֶץ:

רש"י

בת לאה - ולא בת יעקב, אלא על שם יציאתה נקראת בת לאה, שאף היא יצאנית היתה, שנאמר (ל טז) ותצא לאה לקראתו (ועליה משלו המשל (יחזקאל טז מד) כאמה כבתה):

Genèse chapitre 34

1- Or, Dina, la fille que Léa avait enfantée à Jacob, sortit pour faire connaissance avec les filles du pays.

Rachi (1040 -1105)

Fille de Léa : Fille de Léa et non la fille de Jacob ; et ceci à cause de sa « sortie ». Car Léa aussi avait l'habitude de sortir, ainsi qu'il est écrit (Gn 30, 16): « Léa sortit à sa rencontre ». D'où le proverbe (Ezéchiel 16, 44) : "Telle mère, telle fille" !